



**Ornithologischer Verein  
der Stadt Zug**

gegründet 1878

**Betriebsrechnung 2018 mit Revisionsbericht  
Budget 2019**

**Bilanz per 31. Dezember 2018**

	<b>2018</b>		<b>2017</b>	
	CHF		CHF	
Flüssige Mittel	218'701.75		171'077.50	
Debitoren	0.00		451.00	
<b>Umlaufvermögen</b>	<b>218'701.75</b>	<b>99%</b>	<b>171'528.50</b>	<b>98%</b>
Sachanlagen	2'102.00		2'807.00	
<b>Sachanlagen</b>	<b>2'102.00</b>	<b>1%</b>	<b>2'807.00</b>	<b>2%</b>
<b>Aktiven</b>	<b>220'803.75</b>	<b>100%</b>	<b>174'335.50</b>	<b>100%</b>
Kurzfristige Verbindlichkeiten	8'240.70		7'090.80	
Passive Rechnungsabgrenzung	170.00		665.00	
<b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>	<b>8'410.70</b>	<b>4%</b>	<b>7'755.80</b>	<b>4%</b>
Rückstellungen	58'120.00		58'620.00	
<b>Langfristiges Fremdkapital</b>	<b>58'120.00</b>	<b>26%</b>	<b>58'620.00</b>	<b>34%</b>
Fonds Elisabeth Kopp-Jurczek	40'400.00		0.00	
<b>Fondskapital</b>	<b>40'400.00</b>		<b>0.00</b>	
Freies Kapital	107'959.70		91'926.29	
Jahresergebnis	5'913.35		16'033.41	
<b>Vereinskapital</b>	<b>113'873.05</b>	<b>52%</b>	<b>107'959.70</b>	<b>62%</b>
<b>Passiven</b>	<b>220'803.75</b>	<b>100%</b>	<b>174'335.50</b>	<b>100%</b>

**Betriebsrechnung 1. Januar bis 31. Dezember 2018**

	<b>2018</b>		<b>2017</b>	
	CHF		CHF	
Beitrag Stadt Zug	130'000.00		130'000.00	
Beitrag Stadt Zug für Taubenwartung	4'600.00		4'600.00	
Mitgliederbeiträge	8'740.00		8'735.00	
Kässeli, Barspenden, Erlös aus Führungen	9'319.60		9'328.50	
Verkauf Tiere und Nistkasten	800.00		2'763.00	
<b>Betriebsertrag</b>	<b>153'459.60</b>	<b>100%</b>	<b>155'426.50</b>	<b>100%</b>
Einkauf Tiere	-1'000.00		-2'960.00	
Rückstellung Ersatz Tiere	0.00		0.00	
Unterhalt Tiere	-12'579.00		-9'833.25	
Unterhalt Volièren und Gehege	-4'085.20		-4'309.80	
<b>Total Unterhalt Tiere und Volièren</b>	<b>-17'664.20</b>	<b>-12%</b>	<b>-17'103.05</b>	<b>-11%</b>
Gehälter Tierpfleger	-102'360.05		-97'326.45	
Sozialabgaben/übriger Personalaufwand	-22'307.80		-18'495.25	
<b>Total Personalaufwand</b>	<b>-124'667.85</b>	<b>-81%</b>	<b>-115'821.70</b>	<b>-75%</b>
Versicherungen	-426.80		-458.85	
Verwaltungsaufwand	-4'425.35		-3'206.80	
Bankspesen	-163.75		-178.99	
<b>Total Verwaltungsaufwand</b>	<b>-5'015.90</b>	<b>-3%</b>	<b>-3'844.64</b>	<b>-2%</b>
<b>Betriebsergebnis vor Steuern/Abschreibungen</b>	<b>6'111.65</b>	<b>4%</b>	<b>18'657.11</b>	<b>12%</b>
Abschreibungen	-705.00		-1'438.00	
Steuern	506.70		-1'185.70	
<b>Total Abschreibungen und Steuern</b>	<b>-198.30</b>		<b>-2'623.70</b>	
Schenkung Elisabeth Kopp-Jurczek	40'000.00		0.00	
Zuweisung an Fonds Elisabeth Kopp-Jurczek	-40'000.00		0.00	
<b>Total Schenkungen</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>	
<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>5'913.35</b>	<b>4%</b>	<b>16'033.41</b>	<b>10%</b>

## Anhang zur Jahresrechnung 2018

### 1. Allgemeine Angaben

Der Ornithologischen Verein der Stadt Zug ist ein Verein mit  
Nicht eingetragen im Handelsregister.

UID: CHE-116.479.749.

Gegründet im Jahr 1878

Der Verein ist mit Entscheid vom 6. September 2018 rückwirkend ab dem 01.01.2016 steuerbefreit.

	2018	Vorjahr
<b>Anzahl Vollzeitstellen</b>	ca. 1.5	ca. 1.5
Im Berichtsjahr konnte sich der OVZ wiederum auf zahlreiche Stunden freiwilliger Leistungen für Vorstands- und Öffentlichkeitsarbeit, die Beobachtung der Spyrenkolonie und für Führungen stützen.		

### 2. Angaben über die in der Jahresrechnung angewandten Grundsätze

Die vorliegende Jahresrechnung wurde gemäss den Vorschriften des Schweizer Gesetzes, insbesondere der Artikel über die kaufmännische Buchführung und Rechnungslegung des OR (Art. 957 bis 962) erstellt.

### Sachanlagen

Mobilien, Abschreibung degressiv 25 % vom Buchwert

### 3. Angaben, Aufschlüsselung und Erläuterungen zu Positionen der Bilanz und Erfolgsrechnung

Flüssige Mittel	2018	Vorjahr
Kassabestand	501	195
Guthaben auf Konto Zuger Kantonalbank	218'201	170'882
<b>Total</b>	<b>218'702</b>	<b>171'077</b>

### Fonds Elisabeth Kopp-Jurczek

Schenkung Frau Kopp-Jurczek	40'000	0
Vermächtnis Marlis Knobel	400	0
<b>Total</b>	<b>40'400</b>	<b>0</b>

Zur Äufnung und Verwendung des Fonds liegt ein Reglement vor.

### Rückstellungen

Ersatz Tiere infolge natürlichen Abgangs und Seuchen	51'000	51'000
Überarbeitung Website	2'500	2'500
Überstunden von Tierpflegern.	4'620	4'620
Steuerrückstellung	0	500
<b>Total Rückstellungen</b>	<b>58'120</b>	<b>58'620</b>

### 4. Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Es bestehen keine wesentlichen Ereignisse nach dem Bilanzstichtag, welche die Aussagefähigkeit der Jahresrechnung beeinträchtigen könnten.

Ornithologischer Verein der Stadt Zug

**Budget 2019**

	<b>Budget 2019</b>		<b>Betriebsrechnung 2018</b>	
	CHF		CHF	
Beitrag Stadt Zug	130'000.00		130'000.00	
Beitrag Stadt Zug für Taubenwartung	4'600.00		4'600.00	
Mitgliederbeiträge	9'000.00		8'740.00	
Kässeli, Barspenden, Erlös aus Führungen	9'000.00		9'719.60	
Tierverkäufe	1'000.00		800.00	
<b>Betriebsertrag</b>	<b>153'600.00</b>	<b>100%</b>	<b>153'859.60</b>	<b>100%</b>
Einkauf Tiere	-1'000.00		-1'000.00	
Unterhalt Tiere	-13'000.00		-12'579.00	
Unterhalt Volièren und Gehege	-3'000.00		-4'085.20	
Gehälter	-109'800.00		-102'360.05	
Sozialabgaben/übriger Personalaufwand	-22'000.00		-22'307.80	
Versicherungen	-500.00		-426.80	
Verwaltungsaufwand	-3'500.00		-4'425.35	
Bankspesen	-200.00		-163.75	
<b>Betriebsaufwand</b>	<b>-153'000.00</b>	<b>-100%</b>	<b>-147'347.95</b>	<b>0%</b>
<b>Ergebnis vor Abschreibung, Zins, Steuern</b>	<b>600.00</b>	<b>0%</b>	<b>6'511.65</b>	<b>4%</b>
Abschreibungen	-500.00		-705.00	
Finanzertrag	0.00		0.00	
Steuern	0.00		506.70	
<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>100.00</b>	<b>0%</b>	<b>6'313.35</b>	<b>4%</b>

Stadt Zug  
Präsidentdepartement  
Controlling-Organisation

Stadt Zug, Controlling-Organisation, Postfach 1258, 6301 Zug

Ornithologischen Verein  
der Stadt Zug  
Chamer Fussweg 23b  
6302 Zug

Stadthaus am Kolinplatz  
6301 Zug  
www.stadtzug.ch

Marcel Grepper  
Controller  
+41 41 728 21 12  
marcel.grepper@stadtzug.ch

Zug, 7. Februar 2019

## Revision der Jahresrechnung 2018

Sehr geehrte Frau Präsidentin  
Sehr geehrte Damen und Herren

Im Auftrag der Generalversammlung haben wir die Jahresrechnung 2018 des Vereins Ornithologischer Verein der Stadt Zug für das am 31. Dezember 2018 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft. Für die Jahresrechnung ist der Vorstand verantwortlich, während unsere Aufgabe darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen.

Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Befähigung und Unabhängigkeit erfüllen. Unser Review erfolgte nach dem Schweizer Prüfungsstandard 910. Danach ist eine Review so zu planen und durchzuführen, dass wesentliche Fehlaussagen in der Jahresrechnung erkannt werden, wenn auch nicht mit derselben Sicherheit wie bei einer Prüfung. Eine Review besteht hauptsächlich aus der Befragung von verantwortlichen Personen und Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern sowie analytischen Prüfungshandlungen in Bezug auf die der Jahresrechnung zu Grunde liegenden Daten. Wir haben eine Review, nicht aber eine Prüfung, durchgeführt und geben aus diesem Grund kein Prüfungsurteil ab.

Bei unserer Review sind wir nicht auf Sachverhalte gestossen, aus denen wir schliessen müssten, dass die Jahresrechnung nicht Gesetz und Statuten entspricht.

Mit freundlichen Grüssen

Die Revisoren:

Marcel Grepper



Werner Gsler



Bellagen: Bilanz per 31.12.2018 und Erfolgsrechnung vom 1.1.2018 – 31.12.2018